

ZMLUVA O POSKYTNUTÍ DOTÁCIE

V RÁMCI PARTICIPATÍVNEHO ROZPOČTU č. KR-2025/172-001-OcU-TI

uzavretá podľa ustanovenia § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka a podľa čl. 6 ods. 2) Všeobecne záväzného nariadenia Obce Krivany č. 1/2025 o participatívnom rozpočte obce Krivany
(ďalej aj ako „zmluva“)

medzi zmluvnými stranami:

Poskytovateľom: (ďalej aj ako „poskytovateľ“ v príslušnom gramatickom tvare)

Názov: Obec Krivany

Sídlo: Záhradná 46, 082 71 Krivany

IČO: 00 327 298

Štatutárny orgán: Milan Timko, starosta obce

a

Príjemcom: (ďalej aj ako „príjemca“ v príslušnom gramatickom tvare)

Meno a priezvisko: Ján Šejrman

Trvalý pobyt:

Dátum narodenia:

Rodné číslo:

Štátna príslušnosť:

(poskytovateľ a príjemca ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“ v príslušnom gramatickom tvare)

Článok I

Úvodné ustanovenia

1. Starosta obce Krivany je v zmysle ustanovenia § 17 ods. 1) Štatútu obce Krivany a v súlade s ustanovením § 13 ods. 4 písm. c) a ods. 5) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení ako štatutárny orgán obce Krivany oprávnený na uzatvorenie tejto zmluvy v mene poskytovateľa - obce Krivany.
2. Písomnou žiadosťou zo dňa 27.04.2025 príjemca, konajúci v postavení žiadateľa, v súlade s ustanovením čl. 4 Všeobecne záväzného nariadenia obce Krivany č. 1/2025 o participatívnom rozpočte obce Krivany žiadal o poskytnutie dotácie na účely skrášlenia prostredia v obci aj mimo nej, a to najmä na obnovu lokality Tarenky a Kaplnky Panny Márie pri ulici Hlavná a Ladová, celkovo vo výške 750,- EUR (slovom *sedemstopäťdesiat* eur).

Uvedená žiadosť bude v ďalších častiach tejto zmluvy označovaná aj ako „žiadosť“ v príslušnom gramatickom tvare.

3. Dňa 12.05.2025 predmetnú žiadosť posúdila Komisia pre participatívny rozpočet, ktorá túto žiadosť schválila a odporučila štatutárovi obce Krivany uzavrieť túto zmluvu s príjemcom.
4. Uzavretie tejto zmluvy za podmienok uvedených v tejto zmluve ustanovuje čl. 6, bod 2 VZN 1/2025 o participatívnom rozpočte, ktoré schválilo Obecné zastupiteľstvo obce Krivany uznesením č. 198/2025 zo dňa 26.03.2025.
5. Na základe uvádzaných skutočností dochádza k uzavretiu tejto zmluvy medzi poskytovateľom a príjemcom, za nasledovných podmienok.

Článok II

Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je poskytnutie finančných prostriedkov v rámci participatívneho rozpočtu obce Krivany v sume 750,- EUR (slovom *sedemstopäťdesiat eur*), a to na účely podpory projektu príjemcu Obnova lokality Tarenky a kaplnky Panny Márie, bližšie špecifikovaného v čl. I ods. 2) tejto zmluvy (ďalej aj ako „projekt“ v príslušnom gramatickom tvare).
2. Finančné prostriedky poskytnuté príjemcovi podľa ods. 1) tohto článku budú ďalej označované aj ako „*finančné prostriedky*“ v príslušnom gramatickom tvare, alebo aj ako „*dotácia*“ v príslušnom gramatickom tvare.
3. Poskytovateľ poskytuje finančné prostriedky podľa príslušných ustanovení Všeobecne záväzného nariadenia obce Krivany č. 1/2025 o participatívnom rozpočte obce Krivany, ktorým sa určujú podmienky poskytovania finančných prostriedkov v rámci participatívneho rozpočtu obce a pravidiel participatívneho rozpočtu obce Krivany (ďalej aj ako „VZN“).
4. Príjemca prijíma finančné prostriedky bez výhrad v plnom rozsahu a za podmienok uvedených v tejto zmluve, a súčasne sa zaväzuje použiť finančné prostriedky výlučne na zabezpečenie účelu, na ktorý sa poskytnú, v súlade s podmienkami uvedenými vo VZN.

Článok III

Podmienky poskytnutia a použitia

1. Finančné prostriedky sa poskytujú príjemcovi bezhotovostne na účet príjemcu
2. Príjemca je oprávnený použiť finančné prostriedky najneskôr do 30.11.2025.

3. Prijemca nesmie finančné prostriedky použiť na iný účel, ako na účel zakotvený v čl. II ods. 1) tejto zmluvy a ktorý príjemca špecifikoval v podanej žiadosti. Zmena účelu dotácie nie je možná.
4. Prijemca je povinný pri použití dotácie dodržať maximálnu hospodárnosť, efektívnosť a účinnosť ich použitia.
5. Ak príjemca nedodrží účel použitia finančných prostriedkov a podmienky stanovené v tejto zmluve, je povinný ich poskytovateľovi vrátiť najneskôr do 15 kalendárnych dní odo dňa uvedeného v ods. 2) tohto článku, nie však neskôr ako 31. decembra príslušného kalendárneho roka.
6. Prijemca sa zaväzuje:
 - a) zúčtovať dotáciu podľa podmienok uvedených v tejto zmluve do 60 dní od termínu realizácie projektu, uvedeného v ods. 2) tohto článku, nie však neskôr ako 31. decembra príslušného kalendárneho roka,
 - b) priložiť fotokópie účtovných dokladov o čerpaní finančných prostriedkov z poskytnutej dotácie (napr. faktúry, príjmové a výdavkové pokladničné doklady, výpisy z bankového účtu),
 - c) priložiť fotodokumentáciu o zrealizovaní projektu (prostredníctvom fotografií, multimediálnych nosičov a iných záznamov o zrealizovaní projektu - napr. pozvánka, plagát, publikácia a pod., ktoré dokumentujú priebeh projektu),
 - d) pri propagácii projektu použiť vetu: *„Tento projekt bol realizovaný s podporou Obce Krivany.“*, s erbom obce a priložiť dokumentáciu o tejto propagácii,
 - e) vrátiť nepoužité finančné prostriedky z poskytnutej dotácie na príslušný bankový účet obce do 45 dní od zúčtovania dotácie, nie neskôr ako 31. decembra príslušného kalendárneho roka,
 - f) poskytnúť poskytovateľovi na požiadanie stručnú informáciu o priebehu realizácie projektu.
7. Prijemca sa zaväzuje, že pri informovaní médií o svojom projekte a účele tejto zmluvy, ako aj pri spoločenských akciách konaných v súvislosti s projektom, alebo pri inej propagácii (napr. tlač materiálov, pozvánok a pod.) výslovne uvedie, že účel projektu bol financovaný z finančných prostriedkov poskytovateľa.
8. Finančné prostriedky, ktoré nebudú použité je príjemca povinný vrátiť na účet poskytovateľa IBAN: SK80 5600 0000 0034 4028 3001.
9. Prijemca je povinný informovať poskytovateľa o akejkolvek zmene jeho identifikačných údajov, a to v lehote 7 kalendárnych dní odo dňa takejto zmeny.

10. V prípade zmeny termínu realizácie projektu z objektívnych dôvodov (napr. nepriaznivé počasie, dôvody na strane dodávateľov, zhotoviteľov a pod.) je možné dodatkom k tejto zmluve zmeniť lehotu uvedenú v ods. 3) tohto článku, avšak táto lehota nesmie presiahnuť dátum 31. decembra príslušného kalendárneho roka. Rovnako je možné zmeniť aj s tým súvisiace ustanovenia tejto zmluvy. O uzatvorenie dodatku je prijímateľ povinný požiadať písomne, bezodkladne, najneskôr však do 5 pracovných dní po tom, čo sa dozvedel, že termín realizácie projektu nebude dodržaný. Objektívnosť dôvodov vedúcich k uzavretiu dodatku k tejto zmluve posúdi štatutár poskytovateľa – starosta obce. Prijemca nemá právny nárok na uzavretie daného dodatku.

Článok IV

Kontrola hospodárneho a efektívneho použitia dotácie

1. Kontrolu hospodárneho a efektívneho použitia finančných prostriedkov poskytovateľa je oprávnený vykonať poverený zamestnanec poskytovateľa, ako aj hlavný kontrolór poskytovateľa.
2. Prijemca sa zaväzuje umožniť poskytovateľovi vykonať kontrolu vynakladania poskytnutých prostriedkov v jeho priestoroch a na základe jeho účtovnej evidencie do troch rokov po ukončení rozpočtového roka, v ktorom mu boli finančné prostriedky poskytnuté.
3. Poskytovateľ má právo požadovať vrátenie finančných prostriedkov, ak boli pri uzatváraní zmluvy poskytnuté nepravdivé údaje od príjemcu.
4. Ak príjemca nebude realizovať projekt, na ktorého účel boli poskytnuté finančné prostriedky, je povinný bezodkladne písomne o tejto skutočnosti informovať poskytovateľa a finančné prostriedky vrátiť v plnom rozsahu. Ustanovenia čl. III ods. 6 písm. e) a ods. 8) tejto zmluvy platia obdobne.

Článok V

Odstúpenie od zmluvy

1. Zmluvné strany sa dohodli, že pri porušení vzájomných práv a povinností dohodnutých touto zmluvou, je každá zmluvná strana je oprávnená od tejto zmluvy odstúpiť, pričom príjemca je povinný vrátiť poskytnuté prostriedky poskytovateľovi v lehote 15 dní odo dňa tohto odstúpenia, najneskôr však do 31. decembra príslušného kalendárneho roka.
2. Odstúpenie od tejto zmluvy voči druhej zmluvnej strane je účinné okamihom doručenia prejavu vôle odstupujúcej zmluvnej strany od zmluvy druhej zmluvnej strane.

Článok VI

Čas, na ktorý sa zmluva uzatvára

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do 31.12.2025.

Článok VII

Sankcie

1. Prijemca je povinný dodržať ustanovenia zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy, ustanovenia Všeobecne záväzného nariadenia obce Krivany č. 1/2025 o participatívnom rozpočte obce Krivany, ako aj ustanovenia tejto zmluvy. Porušenie ustanovení tejto zmluvy, VZN alebo uvedeného zákona sa sankcionuje podľa príslušných ustanovení daného zákona.
2. Zmluvné strany sa dohodli na zmluvnej pokute vo výške 10 % hodnoty poskytnutých finančných prostriedkov podľa tejto zmluvy, ktorú si môže poskytovateľ uplatniť u príjemcu, za nedodržanie podmienok podľa tejto zmluvy, najmä nesplnenia podmienok uvedených v ustanoveniach čl. III ods. 2), ods. 3) a ods. 6) tejto zmluvy.

Článok VIII

Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej vlastnoručného podpísania zmluvnými stranami. V prípade rozdielnosti dátumov podpísania zmluvy, sa za deň platnosti považuje najneskorší dátum.
2. Táto zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou v zmysle ustanovenia § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a účinnosť nadobúda v zmysle ustanovenia § 47a ods. 1) zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle povinnej osoby – poskytovateľa, resp. v Centrálnom registri zmlúv.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že meniť a dopĺňať túto zmluvu je možné len po vzájomnej dohode zmluvných strán, a to formou písomných a očíslovaných dodatkov, ktoré sa stávajú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
4. Ak sa preukáže, že niektoré z ustanovení zmluvy (alebo jeho časť) je neplatné a/alebo neúčinné, takáto neplatnosť a/alebo neúčinnosť nemá za následok neplatnosť a/alebo neúčinnosť ďalších ustanovení zmluvy (alebo zostávajúcej časti dotknutého ustanovenia), alebo samotnej zmluvy. V takomto prípade sa zmluvné strany zaväzujú bez zbytočného odkladu nahradiť takéto ustanovenie (jeho časť) novým tak, aby bol zachovaný účel, sledovaný uzavretím zmluvy a dotknutým ustanovením. V prípade chyby v písaní, počítaní a inej zrejmej nesprávnosti uzavrujú strany na daný účel dodatok v zmysle platnej právnej úpravy

(v zmysle príslušných ustanovení zákona č. 162/1995 Zb. o katastri nehnuteľností a o zápise vlastníckych a iných práv k nehnuteľnostiam).

5. Práva a povinnosti zmluvných strán výslovne neupravené touto zmluvou sa spravujú príslušnými ustanoveniami zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka, zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy, Všeobecne záväzného nariadenia obce Krivany č. 1/2025 o participatívnom rozpočte obce Krivany, ako aj iných príslušných právnych predpisov.
6. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, pričom každá zo zmluvných strán dostane jeden rovnopis zmluvy.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, s jej obsahom súhlasia a dobrovoľne ju potvrdzujú svojimi podpismi.

V Krivanoch, dňa 17. JÚN 2025
.....

V Krivanoch, dňa 25. JÚN 2025

Obec Krivany, v. z.
Milan Timko, starosta obce
poskytovateľ

Ján Šejirman v. r.
príjemca